

# Dohoda o hromadnom uzavretí Dodatkov k Zmluve o pripojení ID predajcu DS007EXT10

Orange Slovensko, a. s. so sídlom Prievozská 6/A, 821 09 Bratislava, IČO 35 697 270, DIČ 2020310578 IČDPH SK202031578, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, v oddieli: Sa, vo vložke: 1142/B (ďalej len „Podnik“) a

Účastník	Účastník - Právnická osoba		
<b>Meno, priezvisko, titul/ Obchodné meno/ Názov:</b>	Národná Transfuzna služba SR		
<b>Trvalý pobyt/Sídlo/Miesto podnikania (mesto/obec, ulica, popisné číslo, PSČ, pošta):</b> Bratislava 37, Limbová 3, 83101, Bratislava 37			
<b>Číslo OP:</b>	<b>Platnosť OP:</b>		<b>Rodné číslo/IČO:</b> 30853915
<b>IČ DPH/DIČ:</b>	<b>Štátne občianstvo:</b> SR		
<b>Zastúpený:</b> Dundová Renáta, Ing.	<b>Číslo OP/cest. pasu, preuk. povol. na pobyt:</b>	<b>Platnosť OP/cest. pasu, preuk. povol. na pobyt:</b>	<b>Rodné číslo:</b>

(ďalej len "Účastník")

uzavárajú túto Dohodu o hromadnom uzavretí Dodatkov k Zmluve o pripojení (ďalej len "Dohoda", Dodatky k Zmluve o pripojení, ktorých uzavretie je predmetom Dohody a ktorých identifikačné kódy sú uvedené v článku 2 tejto Dohody, sa označujú tiež ako "Dodatky").

## Čl. 1 Uzavretie Dodatkov a Definície

- 1.1 Účastník a Podnik (ďalej tiež "zmluvné strany") sa za účelom uzavretia viacerých Dodatkov, predmetom ktorých je úprava podmienok kúpy koncového telekomunikačného zariadenia (ďalej tiež "MT") a prípadne (ak to vyplýva z textu jednotlivých Dodatkov) tiež úprava osobitných podmienok využívania elektronickej komunikačnej služieb poskytovaných Podnikom, dohodli na hromadnom uzavretí Dodatkov formou podpisu tejto Dohody. Zmluvné strany sa dohodli na tom, že podpis tejto Dohody sa považuje za podpisanej aj Dodatky, ktorých identifikačné kódy (ďalej tiež "IKD") sú uvedené v tejto Dohode, a teda že podpis tejto Dohody sa zároveň bude považovať za podpis každého jedného Dodatku, ktorého IKD je uvedený v článku 2 tejto Dohody.
- 1.2 Zmluvné strany sa dohodli, že pre účely tejto Dohody majú v nej používané pojmy nasledujúci význam:
  - a) Zmluva o pripojení - zmluva uzavretá medzi Podnikom a Účastníkom, ku ktorej sa uzavierajú jednotlivé Dodatky a predmetom ktorej je najmä poskytovanie verejnej telefónnej služby. V prípade, že sa Dodatky uzavierajú v viacerých zmluvách o pripojení s rôznymi číslami, rozumie sa pod pojmom "Zmluva o pripojení" vždy tá zmluva o pripojení, ku ktorej sa konkrétny Dodatok uzaviera, ako tato skutočnosť vyplýva z údajov uvedených článku 2 tejto Dohody.
  - b) Vzor - pod týmto pojmom sa rozumie nevyplňené tlačivo Dodatku, ktoré tvorí prílohu tejto Dohody a ktorého text (bez konkrétnych parametrov, ktoré sa majú doplniť do nevyplňených kolóniek v tomto tlačive) obsahuje podmienky Dodatkov, ktoré sú rovnaké pre všetky Dodatky uzavierané prostredníctvom tejto Dohody. Priradením konkrétnych Premenných parametrov uvedených pre konkrétny Dodatky v Identifikáciach, ktoré sú obsiahnuté v článku 2 tejto Dohody, k zodpovedajúcim prázdnym kolónkam vo Vzore, a to spôsobom uvedeným v tejto Dohode, sa určí obsah konkrétnego Dodatku.
  - c) Premenné parametre - sú jednotlivé údaje uvedené v Identifikáciach, ktoré možno na základe ich slovného označenia alebo číselného indexu, ktorý je pri nich uvedený v príslušnej Identifikácii, priradiť ku konkrétnej prázdnnej kolóne vo Vzore, čím je možné identifikovať obsah jednotlivých Dodatkov. Spojením textu Vzoru, Premenných parametrov prislúhajúcich podľa príslušného IKD ku konkrétnemu Dodatku, identifikačných údajov Účastníka uvedených v záhlaví tejto Dohody a prípadne textu príslušnej Prílohy č. 1 Dodatku je možné získať komplexný obsah Dodatku, ako bol v zmysle tejto Dohody dohodnutý zmluvnými stranami. Premenný parameter môže pozostávať len z jedného údaja (napr. názov účastníckeho programu, o aktivácii ktorého na základe Dodatku účastník žiada), ale aj z viacerých údajov (napríklad vymenovanie viacerých účastníckych programov, ktoré si Účastník je oprávnený v zmysle Dodatku na SIM karte aktivovať počas jeho platnosti). Premenné parametre konkrétnego Dodatku sú vo svojom súhrne jedinečné, ale keď niektoré jednotlivé Premenné parametre (alebo aj ich väčšina) viacerých Dodatkov môžu byť rovnaké.
  - d) Identifikácia - je súhrn Premenných parametrov zhromaždených do jednej tabuľky, ktoré prislúhajú k tomuto Dodatku, ktorých IKD je uvedené v Identifikácii (pokiaľ je v Identifikácii len jeden IKD, vzťahujú sa všetky Premenné parametre Identifikácie len k jednému Dodatku). Každému z Premenných parametrov v Identifikácii je priradené konkrétné slovné označenie alebo konkrétny číselný index, na základe ktorých je možné spárovať konkrétny Premenný parameter a konkrétnu prázdnu kolónku vo Vzore. Obsah kolóniek v uzavretom Dodatku tvorí tie Premenné parametre, ktoré možno v zmysle predchádzajúcej vety spárovať s rovnakou označenou v Identifikácii. Premenný parameter môže pozostávať len z jedného údaja (napr. názov účastníckeho programu, o aktivácii ktorého na základe Dodatku účastník žiada), ale aj z viacerých údajov (napríklad vymenovanie viacerých účastníckych programov, ktoré si Účastník je oprávnený v zmysle Dodatku na SIM karte aktivovať počas jeho platnosti). Premenné parametre konkrétnego Dodatku sú vo svojom súhrne jedinečné, ale keď niektoré jednotlivé Premenné parametre (alebo aj ich väčšina) viacerých Dodatkov môžu byť rovnaké.
  - e) Príloha č. 1 Dodatku - je príloha niektorých Dodatkov (u ktorých tvorí ich neoddeliteľnú súčasť), obsahom ktorej sú práva a povinnosti zmluvných strán spojené s poskytovaním osobitných zvýhodnení, ktoré Podnik poskytuje v rámci niektorých akciových ponúk Účastníkovi. Príloha č. 1 nie je obligatórnou časťou všetkých Dodatkov, teda nie každý Dodatok musí obsahovať túto prílohu, príčom aj u tých Dodatkov, ktorých súčasťou takáto príloha je, sa obsah tejto prílohy môže líšiť medzi jednotlivými Dodatkami podľa toho, v rámci ktoréj akciové ponuky Účastník kúpuje MT. Príloha č. 1 Dodatku je súčasťou len tých Dodatkov, ktorých Premenný parameter udávajúci názov Prílohy č. 1 Dodatku netvori symbol "+++++". Texty všetkých Príloh č. 1 Dodatku, ktorých názvy sú uvedené v Identifikáciach v dolnej časti tabuľky tvoriaci Identifikáciu sú uvedené tie Premenné parametre, a preto každý jeden takýto Premenný parameter (ktorý je uvedený v Identifikácii len jeden krát, ale tvorí súčasť každého Dodatku, ktorého IKD je uvedené v Identifikácii) možno prostredníctvom jeho slovného označenia alebo číselného indexu spárovať s príslušnou rovnakou kolónkou v každom Dodatku, ktorého IKD je uvedené v predmetnej Identifikácii.
- 1.3 Dohoda má viacero časťí, ktoré tvoria jej súčasť. Jej štruktúra pozostáva z
  - a) tela Dohody, ktorého súčasťou sú identifikácie ktorých sú zmluvných strán a jej články 1 až 3,
  - b) Vzoru, ktorý tvorí jej prílohu a
  - c) Prílohy č. 1 Dodatkov, ktoré tvoria fakultatívnu časť Dohody a pokiaľ v zmysle príslušnej Identifikácie je Príloha č. 1 Dodatku súčasťou Dodatku je zároveň súčasťou tejto Dohody. Skutočnosť, či jedna alebo viacero týchto príloh je alebo nie je súčasťou Dohody, ako aj ich počet závisí od toho, v rámci ktorých osobitných ponukových akcii Účastník zakúpil MT od Podniku, príčom táto informácia vyplýva z ustanovení článku 2 tela Dohody, ktorého obsahom sú Identifikácie obsahujúce Premenný parameter jednoznačne stanovujúci, či má konkrétny Dodatok Prílohu č. 1, alebo nie, ako aj jej názov.
- 1.4 Kompletnejšia dozviedanie konkrétnego Dodatku sa získá doplnením príslušných údajov do nevyplňených časti Vzoru tak, že (i) identifikačné údaje Účastníka uvedené v záhlaví tejto Dohody sa spárujú (doplnia) s nevyplňenými identifikačnými údajmi Účastníka vo Vzore (podľa slovného označenia jednotlivých rubrik) (ii) Premenné parametre z príslušnej (podľa IKD) Identifikácie podľa IKD prislúhajúcej ku konkrétnemu Dodatku sa spárujú s rovnakou slovne alebo číselným indexom označenými kolónkami vo Vzore, (iii) v zmysle Premenného parametra zodpovedajúceho označeniu kolónky, ktorá v súlade s textom Vzoru má obsahovať názov Prílohy č. 1 Dodatku, sa spôsobom uvedeným v bode 1.2 písmene e) tohto článku stanoví, či má Dodatok obsahovať Prílohu č. 1, ktoréj názov sa zhoduje s údajom uvedeným v doknuteom Premennom parametri.
- 1.5 V rámci Identifikácie sú jednotlivé Premenné parametre bud označené slovne (napr. telefónne číslo SIM karty) alebo číselnými indexom zodpovedajúcim rovnakému číselnému indexu, ktorým je označená prázdná kolónka vo Vzore. Premenný parameter prislúhajúci ku konkrétnemu Dodatku v rámci Identifikácie sa považuje za vyplňenie kolónky v tomto Dodatku, príčom jednotlivé Premenné parametre v Identifikáciach a jednotlivé kolónky vo Vzore sa spárujú na základe slovných označení a číselných indexov, ktorími sú jednotlivé kolónky a Premenné parametre označené. V prípade, že je namiesto Premenného parametra pri konkrétnom číselnom indexe alebo slovnom označení v Identifikácii uvedený symbol "+++++" rozumie sa tým, že stav určovaný daným Premenným parametrom zodpovedajúcim kolónke s rovnakým číselným indexom resp. slovným označením v rámci Vzoru zostáva nezmenený oproti stavu pred podpisom Dodatku (pokiaľ však z textu Vzoru vztahujúceho sa k danej kolónke alebo iných ustanovení Dohody vyplýva nejaký iný význam uvedeného symbolu má tento význam prednест pre ustanovením tejto vety).
- 1.6 Zmluvné strany sa dohodli, že podpisom tejto Dohody sa uzavárajú všetky jednotlivé Dodatky, ktorých IKD je uvedený v Identifikáciach tvoriacich obsah článku 2 tejto Dohody. Obsah každého jedného Dodatku je jednoznačne dohodnutý zmluvnými stranami a je ho možné určiť doplnením (spôsobom podrobne stanoveným v bodech 1.2 až 1.4 tohto článku) jednotlivých Premenných parametrov prislúhajúcich konkrétnym Dodatkom a uvedených v Identifikáciach do prázdnych kolóniek vo Vzore, doplnením identifikačných údajov Účastníka do Vzoru a prípadne pripojením Prílohy č. 1 príslušnej k tomuto Dodatku podľa jej názvu k konkrétnemu Dodatku.

## Čl. 2 Identifikácie

IKD dodatku: 5311533  
Č. MT GSM 0915915109  
č. zmluvy o pripojení: B0880699

- 1) Biznis 250 Svet + večer
- 2) Nokia X3 Touch and Type
- 3) "+++++"
- 4) 1,00 EUR
- 5) 153,00 EUR
- 6) Výmeny 2011
- 7) Bonusy ponuky "Výmeny 2011" zo dňa 01.07.2011 DS - SME
- 8) Internet v mobile 100 MB +, Ahoj Europa +
- 9) "+++++"
- 11) "+++++"
- 12) 8,00 EUR
- 13) 23,66 EUR alebo ú?astnícky program typu VPN
- 14) (Level 4) 26,01 EUR [783,58 SKK]
- 15) 24
- 16) 152,00 EUR
- 17) "+++++"
- 18) +++++
- 19) "+++++"

IKD dodatku: 5311534  
Č. MT GSM 0915915109  
č. zmluvy o pripojení: B0880699

- 1) Biznis 250 Svet + večer
- 2) Nokia X3 Touch and Type
- 3) "+++++"
- 4) 1,00 EUR
- 5) 153,00 EUR
- 6) Výmeny 2011
- 7) Bonusy ponuky "Výmeny 2011" zo dňa 01.07.2011 DS - SME
- 8) Internet v mobile 100 MB +, Ahoj Europa +
- 9) "+++++"
- 11) "+++++"
- 12) 8,00 EUR
- 13) 23,66 EUR alebo ú?astnícky program typu VPN
- 14) (Level 4) 26,01 EUR [783,58 SKK]
- 15) 24
- 16) 152,00 EUR
- 17) "+++++"
- 18) +++++
- 19) "+++++"

IKD dodatku: 5311535  
Č. MT GSM 0915915113  
č. zmluvy o pripojení: B0880699

- 1) Biznis 250 Svet + večer
- 2) Nokia X3 Touch and Type Black
- 3) "+++++"
- 4) 1,00 EUR
- 5) 153,00 EUR
- 6) Výmeny 2011
- 7) Bonusy ponuky "Výmeny 2011" zo dňa 01.07.2011 DS - SME
- 8) Internet v mobile 100 MB +, Ahoj Europa +
- 9) "+++++"
- 11) "+++++"
- 12) 8,00 EUR
- 13) 23,66 EUR alebo ú?astnícky program typu VPN
- 14) (Level 4) 26,01 EUR [783,58 SKK]
- 15) 24
- 16) 152,00 EUR
- 17) "+++++"
- 18) +++++
- 19) "+++++"

V zmysle príslušných položiek Identifikácie je celková kúpna cena všetkých MT, ktoré sa predávajú na základe Dodatkov, ktorých Ident. kódy Dodatkov (IKD) sú uvedené v tomto článku, dohodnutá vo výške 3,00 EUR Sk (vrátane DPH).

### Čl. 3 Záverečné ustanovenia

- 3.1 Účastník vyhlasuje, že pred uzavretím tejto Dohody, ktoré je zároveň uzavretím jednotlivých Dodatkov, ktorých Identifikácie sú obsahom článku 2 Dohody, bol podrobne oboznámený so štruktúrou Dohody a väzbami jej jednotlivých súčasťí, ako aj s právami, ktoré z Dohody a jednotlivých Dodatkov uzavretých jej prostredníctvom vypĺvajú ako aj so všetkými podmienkami a/alebo povinnosťami, ktoré sa podľa nich zaviazal splniť, a súčasne, že bol v plnom rozsahu upozornený na príslušné dôsledky, ak podmienky a/alebo povinnosti nesplní alebo poruší.
- 3.2 Zmluvné strany sa dohodli, že Dodatky, ktoré boli uzavreté prostredníctvom tejto Dohody, sú samostatné zmluvné akty a ďalšia právna existencia a právny osud každého z nich bude prebiehať samostatne a bez ohľadu na právny osud ostatných Dodatkov uzavretých touto Dohodou (tým nie je dotknutá možnosť spoločného zániku viacerých Dodatkov v dôsledku zániku platnosti Zmluvy o pripojení).
- 3.3 Účastník podpisom tejto Dohody potvrzuje prevzatie MT uvedených v Identifikáciách.
- 3.4 Dohoda ako aj každý z Dodatkov, ktorých hromadné uzavretie je obsahom tejto Dohody, nadobudnú platnosť a účinnosť v deň, v ktorom Dohodu podpíšu obidve zmluvné strany. Ak k podpisaniu Dohody nedôjde obidvomi zmluvnými stranami v jeden deň, nadobudnú Dohoda a jednotlivé Dodatky platnosť a účinnosť v deň, v ktorom Dohodu podpíše oprávnený zástupca zmluvnej strany, ktorá ju podpíše po tom, čo bola Dohoda predtým podpísaná druhou zmluvnou stranou (resp. jej oprávneným zástupcom). Táto Dohoda sa užatáva na dobu určitú, a to na dobu odo dňa jej uzavretia do okamihu zániku platnosti všetkých Dodatkov, ktorých uzavretie je predmetom Dohody.
- 3.5 Táto Dohoda sa vyhotovuje v dvoch exemplároch, pričom každá zo zmluvných strán obdrží jedno vyhotovenie.

Bratislava, dňa 09.08.2011

Bratislava, dňa 09.08.2011

Účastník:

Za Orange Slovensko, a. s.:



# Príloha č. 1 Dodatku k Zmluve

## Bonusy ponuky "Výmeny 2011" zo dňa 01.07.2011 DS - SME

### Čl.1. Úvodné ustanovenia

- Obsahom tejto prílohy je osobitné zvýhodnenie, ktoré v rámci ponukovej akcie "Výmeny 2011" poskytuje Podnik Účastníkovi, ako aj podmienky poskytovania tejto osobitnej výhody. Základnou podmienkou poskytovania zvýhodnenia je platnosť Dodatku a tiež skutočnosť, že názov tejto prílohy (druhý, prípadne každý ďalší riadok nadpisu) ake aj názov ponukovej akcie, ako je tento uvedený v prvej vete tohto článku, je zhodný s názvom ponukovej akcie a Prílohy č. 1 uvedeným v tele Dodatku. Legislatívne skratky dohodnuté v tele Dodatku platia aj pre ustanovenia tejto prílohy.
- Podmienkou platnosti tejto prílohy je skutočnosť, že Účastník a Podnik riadne uzavreli Zmluvu (pisomná zmluva o pripojení, ktorej číslo je uvedené v záhlaví Dodatku) a Dodatok (dodatok k Zmluve, obsahom ktorého je najmä predaj koncového telekomunikačného zariadenia za cenu so zľavou).

### Čl.2. Zvýhodnená aktivácia služby CLIP

Strany sa dohodli, že v prípade, že Účastníkovi poskytuje Podnik verejnú telefónnu službu prostredníctvom SIM karty (mimo predplatenej služby Prima) dlhšie ako 24 mesiacov ("rozhodná doba"), Podnik Účastníkovi na SIM karte aktívuje službu CLIP, pokiaľ už túto službu nemá aktívovanú. Zároveň Podnik v prípade podľa predchádzajúcej vety poskytne Účastníkovi 100 % zľavu z výšky aktivačného poplatku za aktiváciu služby CLIP. V prípade prevodu práv a povinností zo Zmluvy na nového účastníka má nový účastník právo na zvýhodnenie uvedené v tomto článku až keď mu uplynie rozhodná doba, pričom doba, ktorá plynula pôvodnému Účastníkovi, sa ne dojde nezačítať.

### Čl.3. Podmienky poskytnutia zľavy v cene MT v takej výške, aby bola konečná kúpna cena vo výške 0,50 EUR

- Strany Dodatku sa dohodli, že, ak kúpna cena (t.j. cena po uplatnení zľavy) MT je v tele Dodatku dohodnutá vo výške 0,50 EUR vrátane DPH, Účastník je povinný splniť okrem ostatných povinností uvedených v tele Dodatku tiež nasledovné podmienky. Základnou podmienkou poskytnutia zľavy v cene MT v takej výške, aby kúpna cena dosiahla výšku uvedenu v predchádzajúcej vete, je okrem faktu, že Účastník má pridelené īČO, skutočnosť, že Účastník musí zakúpiť v tom istom okamihu minimálne dve koncové telekomunikačné zariadenia dohodnutej značky a typu (víd' bod 2 tohto článku) a za týmto účelom uzavrieť dva dodatky k Zmluve, obsahom ktorých je záväzok Účastníka zotrvať po dobu viazanosti dohodnutú týchto dodatkov, ako účastník Služieb v rozsahu a kvalite dohodnutej v týchto dodatkoch (jedným z nich je Dodatok). Podmienkami uvedenými v predchádzajúcej vete nie je dotknutá povinnosť Účastníkovi splniť ostatné podmienky uvedené v predmetných dodatkoch.
- Strany sa dohodli, že Účastník je povinný kúpiť okrem MT ďalšie koncové telekomunikačné zariadenie (a za týmto účelom uzavrieť Podnikom stanovený dodatok k Zmluve), a to také koncové telekomunikačné zariadenie, aby spolu s MT tvorili niektorú z nasledovných dvojic koncových telekomunikačných zariadení:
  - Nokia C2 a Nokia C2
  - Nokia E52 a Nokia C2
  - Huawei ExpressCard 3G Gold Express E870 a Nokia E52
  - Sony Ericsson Xperia X8 a Sony Ericsson Elm
  - Nokia C5 a Nokia C5
  - LG P500 Optimus One a Nokia C5
  - HTC Wildfire a Nokia C2
  - HTC Desire HD a Nokia C5
  - Samsung Galaxy S a Samsung Galaxy Ace
  - Apple iPhone 4 16GB Black a Nokia C5
  - Samsung Galaxy Tab a Nokia C5-03
  - Samsung Galaxy Tab a Samsung Galaxy Ace
  - Samsung Wave II a Nokia C2
  - BlackBerry 9780 a Nokia C2
  - Nokia C7 a Nokia C5
  - HTC Desire S a Nokia C5

- Strany sa dohodli, že v prípade, že Účastník nesplní podmienku zakúpiť zároveň dve koncové telekomunikačné zariadenia podľa predchádzajúcich ustanovení tohto článku a nedôjde ku kúpe druhého koncového telekomunikačného zariadenia (a uzavretiu príslušného dodatku k Zmluve - ďalej tiež "Párový dodatok") popri kúpe MT (a uzavretiu tohto Dodatku), je Účastník povinný na výzvu Podniku tomuto uhradiť zmluvnú pokutu po výške uvedenej v čl. 2 bode 2.4 téla Dodatku. Za nesplnenie podmienky spojené so vznikom práva Podniku na zmluvnú pokutu podľa predchádzajúcej vety sa považuje tiež podpis Dodatku a Párového dodatku a následné stornovanie Párového dodatku pred jeho podpisom zo strany Podniku.
- Strany sa dohodli, že cena koncového telekomunikačného zariadenia, ktoré je povinný Účastník zakúpiť popri MT na základe Párového dodatku je uvedená v príslušnom Párovom dodatku a súčet kúpej ceny podľa Dodatku a ceny po uplatnení zľavy podľa Párového dodatku je 1,00 EUR vrátane DPH.

### Čl.4. 3G Paušály

- Strany sa dohodli, že ak má Účastník v okamihu, v ktorý nadobudne platnosť Dodatok, aktivovaný na SIM karte 3G Paušál 150, 3G Paušál 250 alebo 3G Paušál 500 (ďalej spolu ako "3G paušály") alebo o aktivácii niektorého z nich Účastník najneskôr v deň podpisu Dodatku Účastníkom požiadala a tento účastnícky program mu bude na základe tejto žiadosti skutočne na SIM karte aktívovaný, následne počas doby platnosti Dodatku nie je možné na SIM karte aktivovať Účastníkovi iný ako niektorý z 3G Paušálov. Ostatné povinnosť Účastníka (najmä povinnosť dodržať minimálnu výšku mesačného poplatku, ktorá je uvedená v tele Dodatku) uvedené v Dodatku tým nie sú dotknuté.

### Čl.5. 66% minút naviac k Bznsis paušálom na 2 až 24 mesiacov

- Strany sa dohodli, že v prípade, že Účastník má v okamihu, v ktorý nadobudne platnosť Dodatok, aktivovaný na SIM karte niektorý z účastníckych programov Bznsis paušály - Bznsis Svet 150 večer, Bznsis Svet 150 deň, Bznsis Svet 300 nonstop alebo Bznsis Svet 1000 nonstop (ďalej aj ako "Program"), alebo ak najneskôr do okamihu podpisu tohto Dodatku požiadal o aktivácii niektorého z Programov (podľa pís. a) tohto bodu v modifikovanej verzii, ktorá spočíva v poskytnutí benefitových minút), a Podnik mu na SIM karte na základe tejto žiadosti Program skutočne aktívuje, má Účastník právo na poskytovanie Programu počas nižšie definovanej rozhodnej doby (ďalej aj ako „Rozhodná doba“), za podmienok stanovených v tomto článku:
  - Účastnícky program:
    - Bznsis Svet 250 večer prestavuje účastnícky program Bznsis Svet 150 večer modifikovaný oproti jeho štandardnej podobe podľa Cenníka služieb takým spôsobom, že namiesto 150 predplatených minút obsahuje 250 predplatených minút, teda počet benefitových minút je 100; cenové a iné podmienky využívania účastníckeho programu Bznsis Svet 250 večer sú v ďalšom spravujú podmienkami pre účastnícky program Bznsis Svet 150 večer. V rámci tohto Programu je Rozhodná doba využívania Benefitu v trvani 2 celých zúčtovacích období, nasledujúcich po uzavorení Dodatku.
    - Bznsis Svet 250 deň prestavuje účastnícky program Bznsis Svet 150 deň modifikovaný oproti jeho štandardnej podobe podľa Cenníka služieb takým spôsobom, že namiesto 150 predplatených minút obsahuje 250 predplatených minút, teda počet benefitových minút je 100; cenové a iné podmienky využívania účastníckeho programu Bznsis Svet 250 deň sú v ďalšom spravujú podmienkami pre účastnícky program Bznsis Svet 150 deň. V rámci tohto Programu je Rozhodná doba využívania Benefitu v trvani 2 celých zúčtovacích období, nasledujúcich po uzavorení Dodatku.
    - Bznsis Svet 500 nonstop prestavuje účastnícky program Bznsis Svet 300 nonstop modifikovaný oproti jeho štandardnej podobe podľa Cenníka služieb takým spôsobom, že namiesto 300 predplatených minút obsahuje 500 predplatených minút, teda počet benefitových minút je 200; cenové a iné podmienky využívania účastníckeho programu Bznsis Svet 500 nonstop sú v ďalšom spravujú podmienkami pre účastnícky program Bznsis Svet 300 nonstop. V rámci tohto Programu je Rozhodná doba využívania Benefitu v trvani 6 celých zúčtovacích období, nasledujúcich po uzavorení Dodatku.
    - Bznsis Svet 1600 nonstop prestavuje účastnícky program Bznsis Svet 1000 nonstop modifikovaný oproti jeho štandardnej podobe podľa Cenníka služieb takým spôsobom, že namiesto 1000 predplatených minút obsahuje 1600 predplatených minút, teda počet benefitových minút je 600; cenové a iné podmienky využívania účastníckeho programu Bznsis Svet 1600 nonstop sú v ďalšom spravujú podmienkami pre účastnícky program Bznsis Svet 1000 nonstop. V rámci tohto Programu je Rozhodná doba využívania Benefitu v trvani 24 celých zúčtovacích období, nasledujúcich po uzavorení Dodatku.
  - Benefitové minuty majú rovnaký charakter ako predplatenej minuty.
  - Podmienky Benefitu sa počas celej Rozhodnej doby riadia Programom, aktívovaným na SIM karte v okamihu, v ktorý nadobudne platnosť Dodatok, resp. Programom, o aktivácii ktorého Účastník požadal najneskôr do okamihu podpisu tohto Dodatku a Podnik mu na SIM karte tento skutočne aktívoval, bez ohľadu na prípadnú neskoršiu zmenu Programu na iný Program počas Rozhodnej doby.
  - Účastník má právo na využitie Benefitu počas Rozhodnej doby v trvani príslušného počtu celých zúčtovacích období (podľa bodu 1 tohto článku), počnúc prvým celým zúčtovacím obdobím po nadobudnutí platnosti a účinnosti Dodatku. V prípade, ak bezprostredne po nadobudnutí platnosti Dodatku nasleduje čiastočné (nie celé) zúčtovacie obdobie, Podnik je oprávnený (nie však povinný) poskytovať Benefit aj počas tohto čiastočného zúčtovacieho obdobia. Benefit je v príslušnom zúčtovacom období možné využívať po prevolení predplatených minút, ktoré obsahuje Program, a (ak taká situácia nastane) po prevolení prípadných Prenosných minút v rámci Programu.
  - Účastník môže Benefit využiť do konca Rozhodnej doby len spôsobom stanoveným nižšie v tomto článku; Benefit, ktorý Účastník do tejto doby nevyužíva, prepadne a Účastník nebude mať nárok na vrátenie jeho nominálnej hodnoty. Benefit ani jeho čas a ani hodnotu Benefitu nie je možné vrátiť Účastníkovi ako preplatok ani vyplatiť v hotovosti alebo bezhotovostným prevodom peňažných prostriedkov.
  - V prípade, že Účastník počas Rozhodnej doby požiadal o deaktiváciu Programu, v dôsledku čoho nebude na SIM karte aktívovaný niektorý Program, Účastník stráca právo na využitie Benefitu alebo jeho zostávajúcej časti. Právo Účastníka na Benefit tiež zanikne, ak z iných dôvodov prestane byť na SIM karte niektorý z Programov aktívovaný alebo ak bude Účastníkovi prerušený alebo obmedzený poskytovanie služieb prostredníctvom SIM karty. Právo Účastníka na Benefit v týchto prípadoch zanikne k okamihu prerušenia alebo obmedzenia poskytovania služieb alebo ku koncu zúčtovacieho obdobia, počas ktorého požiadal Účastník o aktiváciu iného účastníckeho programu, ako niektorého z Programov. V prípade po ukončení dočasného prerušenia alebo obmedzenia poskytovania služieb prostredníctvom SIM karty, a tiež v prípade opäťovnej aktivácie niektorého z Programov, Účastník má opäťovne právo na zvýhodnenia poskytovanému v rámci Benefitu, avšak už iba počas doby, ktorá zostáva do uplynutia pôvodnej Rozhodnej doby poskytovania Benefitu.
  - Účastník je oprávnený počas platnosti Dodatku zmeniť Program iba tak, že mesačný poplatok za novozvolený Program bude po zmene vyšší alebo taký istý, ako mesačný poplatok za doterajší Program, aktívovaný v čase nadobudnutia platnosti Dodatku, inak stráca nárok na Benefit podľa bodu 5 tohto článku.
  - Zmluvné strany sa dohodli, že práva a povinnosti vyplývajúce z tohto Dodatku je možné písomne previesť na iného účastníka iba s predchádzajúcim písomným súhlasom Podniku, pričom práva a povinnosti sa na nového účastníka prevádzajú len v tom rozsahu, aký bol priznáný pôvodnému účastníkovi, a len na obdobie, ktoré v čase prevodu ostáva do uplynutia rozhodnej doby.

### Čl.6. Bezplatné volania na vybrané čísla na 6 mesiacov

- Strany sa dohodli, že, v prípade, ak Účastník bude mať v okamihu vzniku platnosti tohto Dodatku aktivovaný na SIM karte i) niektorý z účastníckych programov kategórii Volania svojim: Vybraná hodina+, Víkend+, Večer a víkend+, Deň+ alebo Nonstop+ a súčasne aj ii) niektorý z účastníckych programov kategórie Volania do všetkých sietí: Volania do všetkých sietí 50+, Volania do všetkých sietí 100+, Volania do všetkých sietí 200+, Volania do všetkých sietí 400+ (dalej v tomto článku jednotivo ako "Program" a spoločne ako "Programy") alebo o aktiváciu oboch Programov súčasne požiada najneskôr zároveň s podpisom Dodatku a požadované Programy mu budú na základe tejto žiadosti skutočne Podnikom aktivované, vznikne Účastníkovi právo na benefit definovaný v tomto článku (dalej len "Benefit").
- V prípade, ak Účastník splní podmienky stanovené v tomto článku, má právo na Benefit, spočívajúci v bezplatných volaniah na ním zvolené účastnícke telefónne číslo (dalej aj ako "benefitové telefónne číslo") v inej slovenskej mobilnej alebo pevnnej sieti ako je siet Podniku alebo na účastnícke telefónne číslo FunFón, príčom benefitové telefónne číslo je uvedené v čl. 1.4 a) tela Dodatku, v inom dokumente podpísanom Stranami, alebo je inak dohodnuté medzi Stranami.
- Účastník má právo na využívanie volaní v rámci Benefitu (dalej aj ako "benefitové volanie") počas časov toho balíka Volania svojim, ktorý Účastník využíva na SIM karte.
- Benefitové volania nezahrňajú medzinárodné volania ani volania v roamingu; takéto volania sa účtujú v zmysle platného Cenníka.
- Účastník má právo na využívanie benefitových volaní od nadobudnutia platnosti tohto Dodatku do konca šiesteho celého zúčtovacieho obdobia nasledujúceho po nadobudnutí platnosti tohto Dodatku (dalej ako "rozhodná doba"). Využívanie benefitových volaní počas rozhodnej doby je podmienené tým, že Účastník si zvolil benefitové telefónne číslo.
- Právo na využívanie Benefitu bez ďalšieho zaniká, ak si Účastník kedykoľvek počas rozhodnej doby zmení na SIM karte hoci aj jeden Program na iný účastnícky program, než je zadefinovaný v tomto článku, alebo ak o takúto zmenu požiada.

#### Čl.7. Dvojnásobok predplatených minút na dva mesiace

- Strany sa dohodli, že, v prípade, ak Účastník bude mať v okamihu vzniku platnosti tohto Dodatku aktivovaný na SIM karte i) niektorý z účastníckych programov kategórii Volania svojim: Vybraná hodina+, Víkend+, Večer a víkend+, Deň+ alebo Nonstop+ a súčasne aj ii) niektorý z účastníckych programov kategórii Volania do všetkých sietí 50+, Volania do všetkých sietí 100+, Volania do všetkých sietí 200+, Volania do všetkých sietí 400+ (dalej v tomto článku jednotivo ako "Program" a spoločne ako "Programy") alebo o aktiváciu oboch Programov súčasne požiada najneskôr zároveň s podpisom Dodatku a požadované Programy mu budú na základe tejto žiadosti skutočne Podnikom aktivované, vznikne Účastníkovi právo na nasledovný benefit (dalej len "Benefit" alebo "bonusové predplatné minuty"):

  - Účastník počas každého celého zúčtovacieho obdobia počas rozhodnej doby získa nad rámcem predplatených minút, ktoré sú uvedené v Cenníku pre účastnícky program kategórii Volania do všetkých sietí, ktorý má aktivovaný na SIM karte (dalej aj "základný počet predplatených minút") navyše taký počet bonusových predplatených minút, ktorý sa rovná základnému počtu predplatených minút.
  - Účastník má právo na poskytovanie Benefitu počas celej rozhodnej doby, pod ktorou sa rozumie doba od nadobudnutia platnosti Dodatku až do konca ďalšieho zúčtovacieho obdobia nasledujúceho po nadobudnutí platnosti Dodatku. V prípade, ak dodatok nenadobudnú platnosť v prívy deň zúčtovacieho obdobia, spoločnosť Orange poskytne počas obdobia od nadobudnutia platnosti Dodatku do konca plynúceho zúčtovacieho obdobia (alikvótnie zúčtovacie obdobie) Účastníkovi alikvótnu časť Benefitu.
  - V prípade, ak počas rozhodnej doby Účastník zmení Program aktivovaný na SIM karte na iný ako niektorý z Programov uvedených v tomto článku, alebo ak o takúto zmenu Účastník požiada, zanikne Účastníkovi právo na poskytovanie Benefitu.
  - Bonusové predplatné minuty sa čerpajú na volaná na účastnícke čísla do všetkých sietí SR a do pevných sietí EÚ a čerpajú sa až po vyčerpaní predplatených minút v účastníckych programoch Volania svojim a Volania do všetkých sietí.
  - Nevyčerpané bonusové predplatné minuty sa neprenášajú do nasledujúceho zúčtovacieho obdobia a bez ďalšieho prepadajú.

#### Čl.8. Balík Internet v mobile 5000 MB+

Tento článok sa na Účastníka vzťahuje iba vtedy, ak účastník súčasne s týmto Dodatkom uzavril aj iný dodatok k zmluve o pripojení ("súvisiaci dodatok" alebo "dátový dodatok"), a ak je identifikačný kód súvisiaceho dodatku uvedený v čl. 2.10 tela tohto Dodatku. Zároveň sa má to, že zvýhodnený účastnícky program Paušál Štart definovaný v súvisiacom dodatku a Internet v mobile 5000 MB+ tvoria jeden balík (dalej len "Balík"), pre ktorý od prvého dňa najbližšieho celého zúčtovacieho obdobia po nadobudnutí platnosti Dodatku až do konca doby vyznačanou platia nasledovné pravidlá:

- Podmienkou nadobudnutia platnosti tohto Dodatku je skutočnosť, že Účastník v rovnakom momente podpísal s Podnikom súvisiaci dodatok. Strany sa dohodli, že v prípade, ak Účastník poruší svoju povinnosť podpísat súvisiaci dodatok, nevzniká mu právo na aktiváciu a využívanie Balíka.
- Súčasťou Balíka je zvýhodnený účastnícky program Paušál Štart s parametrami definovanými v súvisiacom dodatku, ktorý bude Účastníkovi aktivovaný na súvisiaci SIM kartu (dalej aj ako "dátová SIM karta").
- Súčasťou Balíka je aj Internet v mobile 5000 MB+ ("OW 5000 MB"), ktorý si je Účastník povinný aktivovať na základe tohto Dodatku. Účastník je oprávnený zdieľať OW 5000 MB aktivovaný na základe tohto Dodatku na SIM karte definovanej v tomto Dodatku (dalej aj ako "hlasová SIM karta"), ako aj na dátové SIM karte definovanej v súvisiacom dodatku. OW 5000 MB má predplatný objem dát na zúčtovacie obdobie v objeme 5000 MB pri základnej rýchlosťi prenosu dát. Účastník je oprávnený si v ľubovoľnom časovom priebehu rozdeliť a zdieľať objem 5000 MB dát medzi hlasovú a dátovú SIM kartu súvisiaceho dodatku, príčom objem MB pripadajúci na SIM kartu v zmysle tohto Dodatku je uvedený v čl. 1.4 a) Dodatku. Účastník berie na vedomie, že po prečerpání objemu dát, ktorý prislúcha na prislúšnu SIM kartu a ktorý je uvedený v čl. 1.4 a) Dodatku, sa účastníkovi spomali rýchlosť prenosu dát na 64 Kbit/s na prislúšnej SIM karte.
- Účastník berie na vedomie, že aktiváciou OW 5000 MB sa Účastníkovi na dátové SIM karte automaticky aktívuje aj program Európa dát, ktorého mesačný poplatok je zahrnutý v poplatku za Balík. V prípade, ak Účastník deaktivuje OW 5000 MB, alebo ak Účastník deaktivuje dátovú SIM kartu alebo ju prestane využívať v zmysle dátového Dodatku, automaticky sa mu na dátové SIM deaktivuje aj program Európa dát, a to bez vplyvu na výšku mesačného poplatku za Balík, ktorý sa nezmení. Ak má Účastník aktivovaný OW 5000 MB, je oprávnený aj na SIM karte v zmysle tohto Dodatku ("hlasová SIM karta") aktivovať aj program Európa dát, za ktorý sa však na hlasovej SIM karte účtuje mesačný poplatok 1,90 eur vrátane DPH, príčom v prípade deaktivácie OW 5000 MB na hlasovej SIM karte sa tento mesačný poplatok od začiatku nasledujúceho zúčtovacieho obdobia zvýšuje na cenníkový mesačný poplatok za program Európa dát.
- Mesačný poplatok za zvýhodnený účastnícky program Paušál Štart, mesačný poplatok za Európa dát, ktorý je aktívovaný na dátovéj SIM karte a mesačný poplatok za OW 5000 MB je zahrnutý v jednom mesačnom poplatku za Balík. Mesačný poplatok za Balík je 15,90 eur vrátane DPH. Mesačný poplatok za Balík neobsahuje mesačný poplatok za účastnícky program aktivovaný na hlasovej SIM karte. Účastník berie na vedomie, že mesačný poplatok za Balík mu bude účtovaný vo faktúre za služby využívané na hlasovej SIM karte a Účastník sa ho zavádzajú na základe faktúry platť. Tým nie je dotknutá povinnosť Účastníka platiť všetky ostatné poplatky v zmysle tohto Dodatku a Cenníka nad rámec mesačného poplatku.
- Zmluvné strany sa dohodli na tom, že vzhľadom k prepojeniu tohto a súvisiaceho dodatku platí nasledovný režim: napriek tomu, že Účastník si na základe súvisiaceho dodatku kupuje MT so záľavou sa zmluvné strany dohodli na tom, že v súvisiacom dodatku absenčuje výšku zmluvnej pokuty a záväzok vyznačnosti, a to z dôvodu, že výška zmluvnej pokuty definovaná v tomto Dodatku predstavuje (zahrňa) hodnotu zliah oboch MT, a teda toho, ktoré Účastník kúpil v zmysle tohto Dodatku, ako toho, ktoré Účastník kúpil v zmysle súvisiaceho dodatku, a zároveň aj hodnotu benefitov, ktoré Účastník ziskava v zmysle tohto, ako aj súvisiaceho dodatku.

#### Čl.9. Zľava z kúpnej ceny mobilného telefónu až do 100 EUR pre Paušál Snov+

- Strany sa dohodli, že (i) ak má Účastník v okamihu, v ktorý nadobudne platnosť Dodatok, aktivovaný na SIM karte niektorý z účastníckych programov Volania svojim a/alebo Volania do všetkých sietí s nízkej definovanou výškou mesačného poplatku (uvedená výška mesačného poplatku dalej ako ak „Level“) alebo o jeho aktiváciu alebo aktiváciu niektorého z nich Účastník najneskôr v deň podpisu Dodatku Účastníkom požiada a tento účastnícky program mu bude na základe tejto žiadosti skutočne na SIM karte aktivovaný, a súčasne (ii 1) ak v niektorých prípadoch Účastník má v okamihu, v ktorý nadobudne platnosť Dodatok, aktivovaný na SIM karte niektorý z balíkov Internet v mobile - konkrétnie Balík 100 MB+ alebo ostatné cenovo vyššie balíky (dalej aj ako „Výšší balík“) alebo ak súčasne (ii 2) v niektorých prípadoch Účastník má v okamihu, v ktorý nadobudne platnosť Dodatok, aktivovaný na SIM karte Balík 10 MB+ služby Internet v mobile alebo službu Prenos dát (dalej aj ako „Nižší balík“) alebo o jeho aktiváciu Účastník najneskôr v deň podpisu Dodatku Účastníkom požiada a tento balík mu bude na základe tejto žiadosti skutočne na SIM karte aktivovaný, vzniká Účastníkovi nárok na jednorazovú osobitnú zľavu z kúpnej ceny mobilného telefónu, resp. iného koncového telekomunikačného zariadenia (dalej aj ako „Zľava“).
- Účastník má nárok na Zľavu:
  - vo výške 10 eur slovom desať EUR v prípade, ak Účastník pri uzavorení Dodatku spadá do Levelu 18,01 EUR až 26 EUR a súčasne pri uzavorení Dodatku aktívuje Nižší balík;
  - vo výške 30 eur slovom tridsať EUR v prípade, ak Účastník pri uzavorení Dodatku spadá do Levelu 26,01 EUR až 38 EUR a súčasne pri uzavorení Dodatku aktívuje Nižší balík;
  - vo výške 50 eur slovom päťdesať EUR v prípade, ak Účastník pri uzavorení Dodatku spadá do Levelu 38,01 EUR a vyššie a súčasne pri uzavorení Dodatku aktívuje Nižší balík;
  - vo výške 30 eur slovom tridsať EUR v prípade, ak Účastník pri uzavorení Dodatku spadá do Levelu 18,01 EUR až 26 EUR a súčasne pri uzavorení Dodatku aktívuje Výšší balík;
  - vo výške 60 eur slovom šesťdesať EUR v prípade, ak Účastník pri uzavorení Dodatku spadá do Levelu 26,01 EUR až 38 EUR a súčasne pri uzavorení Dodatku aktívuje Výšší balík;
  - vo výške 100 eur slovom jednodsto EUR v prípade, ak Účastník pri uzavorení Dodatku spadá do Levelu 38,01 EUR a vyššie a súčasne pri uzavorení Dodatku aktívuje Výšší balík.
- Účastník sa zavádzajú, že v prípade, ak pri uzavorení dodatku mal na SIM karte aktivovaný Výšší balík (alebo ak oň v danom čase požiadal a Výšší balík mu bol na základe tejto žiadosti aktivovaný), tak počas trvania doby vyznačnosti Dodatku si nedeaktivuje Balík, resp. nezačne využívať niektorý z balíkov služby Internet v mobile, ktorého mesačný poplatok je nižší ako 5,90 EUR a takiež nezačne využívať službu Prenos dát. V prípade porušenia tejto zmluvnej povinnosti je Účastník povinný zaplatiť Podniku zmluvnú pokutu vo výške stanovenej v Dodatku.
- Kúpna cena kupovaného mobilného telefónu, resp. iného koncového telekomunikačného zariadenia, bude po uplatnení Zľavy vždy minimálne 1,00 EUR, slovom jedno euro.
- Podnik je oprávnený určiť poradie a/alebo možnosť kombinovania Zľavy s inými v čase uzavorenia Dodatku ponúkanými zľavami alebo benefitmi.

#### Čl.10. Zľava z kúpnej ceny mobilného telefónu až do 130 EUR pre Biznis paušál

- Strany sa dohodli, že (i) ak má Účastník v okamihu, v ktorý nadobudne platnosť Dodatok, aktivovaný na SIM karte niektorý z Biznis paušálov alebo o jeho aktiváciu Účastník najneskôr v deň podpisu Dodatku Účastníkom požiada a tento účastnícky program mu bude na základe tejto žiadosti skutočne na SIM karte aktivovaný, vzniká Účastníkovi nárok na jednorazovú osobitnú zľavu z kúpnej ceny mobilného telefónu, resp. iného koncového telekomunikačného zariadenia (dalej aj ako „Zľava Biznis“).
- a) vo výške 60 eur slovom šesťdesať EUR v prípade, ak Účastník pri uzavorení Dodatku má aktivovaný účastnícky program Biznis Svet 150 večer (resp. ak o jeho aktiváciu najneskôr v deň podpisu Dodatku požiadala a tento mu bude na základe tejto žiadosti skutočne na SIM karte aktivovaný);  
b) vo výške 100 eur slovom jednodsto EUR v prípade, ak Účastník pri uzavorení Dodatku má aktivovaný účastnícky program Biznis Svet 150 deň (resp. ak o jeho aktiváciu najneskôr v deň podpisu Dodatku požiadala a tento mu bude na základe tejto žiadosti skutočne na SIM karte aktivovaný);  
c) vo výške 130 eur slovom jednotridsäť EUR v prípade, ak Účastník pri uzavorení Dodatku má aktivovaný účastnícky program Biznis Svet 300 nonstop alebo Biznis Svet 1000 Nonstop (resp. ak o jeho aktiváciu najneskôr v deň podpisu Dodatku požiadala a tento mu bude na základe tejto žiadosti skutočne na SIM karte aktivovaný).
- Kúpna cena kupovaného mobilného telefónu, resp. iného koncového telekomunikačného zariadenia, bude po uplatnení Zľavy vždy minimálne 1,00 EUR, slovom jedno euro.
- Podnik je oprávnený určiť poradie a/alebo možnosť kombinovania Zľavy Biznis s inými v čase uzavorenia Dodatku ponúkanými zľavami alebo benefitmi.

#### Čl.11. Benefit neobmedzené volania na Primu Snov

- Strany sa dohodli, že (i) ak má Účastník v okamihu, v ktorý nadobudne platnosť Dodatok, aktivovaný na SIM karte niektorý z vybraných, Podnikom určených hlasových účastníckych programov, (i) ktoré má vo svojej aktuálnej obchodnej ponuke Podnik a súčasne (ii) ktorého výška mesačného poplatku je minimálne 5,90 EUR s DPH, alebo o jeho aktiváciu Účastník najneskôr v deň podpisu Dodatku Účastníkom požiada a tento účastnícky program mu bude na základe tejto žiadosti skutočne na SIM karte aktivovaný, je následne oprávnený zvoliť si jedno SN (SIM karta) v rámci predplatnej služby Prima (dalej aj ako Prima SN"), v súvislosti s ktorým mu bude poskytované nižšie definované zvýhodnenie (dalej aj ako „Benefit"), avšak len v prípade, ak Príma účastník riadne a včas udelí súhlas s návrhom Účastníka na aktiváciu osobitného Prima variantu (dalej aj ako „Príma Snov variant") na zvolenom Príma SN účastníku podľa tohto článku.
- Benefit spočíva v možnosti uskutočnenia neobmedzených volaní zo SIM karty Účastníka na Príma SN počas rozhodnej doby. Za rozhodnú dobu sa považuje obdobie, v ktorom má Účastník aktivovaný vybraný účastnícky program podľa tohto článku a súčasne obdobie, v ktorom je na Príma SN aktivovaný osobitný Príma Snov profil. Podnik je oprávnený rozhodnúť o ukončení platnosti poskytovania zvýhodnenia podľa tohto článku prílohy.
- Počet volaní, resp. dĺžka volaní zo SIM karty Účastníka na Príma SN nie je obmedzená, avšak v prípade, že rozsah využívania služby Účastníkom je taký, že ohrozí elektronickú komunikačnú sieť Podniku, alebo v jeho dôsledku môžu poklesnúť kvalitatívne alebo kvantitatívne parametre poskytovania služieb ostatným účastníkom, môže byť takýto rozsah užívania považovaný za znežívanie služby a Podnik je oprávnený vykonať opatrenia na dočasné obmedzenie alebo prerušenie poskytovania služieb Účastníkovi.
- Osobitná verzia zvýhodnenia bude poskytovaná aj účastníkovi Príma (dalej aj ako „Príma účastník") pri volaniah na SN Účastníka, za predpokladu, že Príma účastník udelí súhlas požiadavke Účastníka, ktorou Účastník žiada Príma účastníka o súhlas so zmenou platného profilu na SIM karte Príma účastníka na Príma Snov variant.
- Pre vznik nároku na Benefit je potrebný súhlas účastníka Príma SN, na ktorého je predmetné Príma SN registrované v informačných systémoch Podniku. V prípade, ak Účastník požiada niž zvoleného Príma účastníka o udelenie súhlasu so zmenou profilu na Príma SIM karte Príma účastníka a Príma účastník najneskôr do 48 hodín od obdržania tejto žiadosti Účastníka udelí súhlas, následne Podnik Príma účastníkovi aktívuje na jeho Príma SIM karte Príma Snov variant, s nasledovnými zvýhodneniami (dalej aj ako „Príma Benefit"):

  - možnosť uskutočnenia neobmedzených volaní z Príma SIM karty účastníka na SN Účastníka počas rozhodnej doby,
  - osobitná tarifikácia volaní do sústavových sietí SR - 0,12 EUR/min.
  - osobitná tarifikácia zasielania SMS do sústavových sietí SR - 0,06 EUR/SMS.

V prípade, ak Účastník aj Príma účastník sú jedna a tá istá osoba (právnická alebo fyzická), požiadanie o zmenu profilu na Príma SN na nový Príma Snov variant, ako aj následné odsúhlazenie so žiadostou, prebehne v rámci jedného účinku.

- V prípade, ak Príma účastník neudeli v lehote podľa bodu 5 súhlas so žiadostou Účastníka, alebo ak v uvedenej lehote odmietne udeliť takýto súhlas, nárok na poskytovanie Benefitu ani na poskytovanie Príma Benefitu nevznikne.
- Účastník je oprávnený zvolať si (resp. požiadať o) nove Príma SN jedenkrát za zúčtovacie obdobie počas rozhodnej doby. Ustanovenia o udelení súhlasu Príma účastníka platia v tomto prípade obdobne.
- V prípade, ak Príma účastník vyjadrí riadne a včas súhlas s požiadavkou Účastníka na zmenu na Príma Snov variant, následne od začiatku nasledujúceho zúčtovacieho obdobia počas celej rozhodnej doby bude Účastník poskytovaný Benefit, a Príma účastníkovi bude poskytované Príma benefit. Poskytovanie Benefitu a Príma Benefitu je možné len súčasne, nie je možné poskytovať iba jeden z benefitov. Spôsob a forma žiadosti Účastníka o udelenie súhlasu so zmenou, resp. aktiváciu Príma Snov variantu na Príma SIM Príma účastníka, ako aj samotné udelenie súhlasu Príma účastníka s takto zmenou profilu, je stanovená Podnikom. V prípade, ak Príma účastník udeluje súhlas formou SMS alebo prostredníctvom IVR alebo Zákazníckej linky 905, má sa za to, že súhlas udelila osoba, ktorá je registrovaným účastníkom služby Príma v zmysle registračnej listiny služby Príma.
- Pri užatvorení Dodatku bude do textu Dodatku Podnikom nadefinované Príma SN, na ktorom Účastník požaduje zmenu profilu na Príma Snov variant. V prípade, ak Príma účastník neudeli v lehote podľa bodu 5 súhlas so žiadostou Účastníka, alebo ak v uvedenej lehote odmietne udeliť takýto súhlas, nárok na poskytovanie Benefitu ani na poskytovanie Príma Benefitu nevznikne. Účastník je následne oprávnený navrhnuť nové Príma SN, pričom pre vznik nároku na oba benefity je potrebné vykonanie úkonov, potrebných pre vznik oboch benefitov podľa tohto článku.

#### Čl.12. Možnosť aktivácie osobitného účastníckeho programu Paušál pre blízkeho na novej SIM karte

- Strany sa dohodli, že, v prípade, ak Účastník bude mať v okamihu vzniku platnosti tohto Dodatku aktivovaný na SIM karte i) niektorý z účastníckych programov, ktororého mesačný poplatok je viac ako 18 EUR (dalej v tomto článku ako "Program") alebo o aktiváciu Programu požiada najneskôr zároveň s podpisom Dodatku a Program mu bude na základe tejto žiadosti skutočne Podnikom aktivovaný, vznikne Účastníkovi právo na užatvorenie osobitného dodatku pre nové SNS (SIM kartu), s osobitným účastníckym programom Paušál pre blízkeho (dalej len "Benefit").
- Pre vznik nároku na Benefit je potrebné s Podnikom užatvoriť osobitný dodatok k zmluve o pripojení s Benefitom (dalej aj ako „Ďalší dodatok") najneskôr do uplynutia 30 dní odo dňa užatvorenia tohto Dodatku, inak právo na Benefit definitívne zaniká.
- Benefit je možnosť neobmedzených volaní z telefónneho čísla, ktoré je pridelené k SIM karte podľa tohto Dodatku, na telefónne číslo, definované v Ďalšom dodatku, a to počas doby platnosti Dodatku, alebo počas doby, kedy je na Ďalšom dodatku aktivovaný osobitný účastnícky program Paušál pre blízkeho. Počet volaní, resp. dĺžka volaní telefónneho čísla Účastníka na telefónne číslo, definované v Ďalšom dodatku, nie je obmedzená, avšak v prípade, že rozsah využívania služby Účastníkom je taký, že ohrozí elektronickú komunikačnú sieť Podniku, alebo v jeho dôsledku môžu poklesnúť kvalitatívne alebo kvantitatívne parametre poskytovania služieb ostatným účastníkom, môže byť takýto rozsah užívania považovaný za znežívanie služby a Podnik je oprávnený vykonať opatrenia na dočasné obmedzenie alebo prerušenie poskytovania služieb Účastníkovi.
- Strany sa dohodli, že pri volaniah z telefónneho čísla, ktoré je pridelené k SIM karte podľa tohto Dodatku, na telefónne číslo, definované v Ďalšom dodatku, platí nasledovná tarifikácia:

  - Tarifikácia hovorov na číslo, definované v Ďalšom dodatku: 0,12 EUR/min.
  - Odoslanie SMS na číslo, definované v Ďalšom dodatku: 0,06 EUR/SMS.

- K ukončeniu poskytovania Benefitu na SIM kartu dojde v prípade, ak si Účastník aktívuje na SIM karte účastnícky program s mesačným poplatkom nižším ako 3 EUR a tiež, ak na SIM kartu aktívuje niektorý z účastníckych programov Paušál pre blízkeho a účastníckych programov FunFón paušál.

#### Čl.13. Spoločné ustanovenia

- Za účastnícke čísla aktívne v sieti Podniku sa považujú pre účely tohto Dodatku aktívne telefónne čísla pridelené Podniku a zároveň priradené jednotlivým účastníkom verejných telefónnych služieb na základe platnej zmluvy o pripojení uzavretéj medzi účastníkom a Podnikom, ktoré sú jednotlivými účastníkmi využívané v sieti Podniku, pričom o účastnícke čísla sa nepovažujú najmä krátke čísla, čísla používané na poskytovanie osobitných služieb uvedené v cenníkoch služieb Podniku, audiotextové čísla a iné čísla, ktoré nie sú priradené účastníkom na základe štandardných zmlúv o pripojení.
- Strany sa dohodli, že v prípade dočasného prerušenia poskytovania služieb v zmysle príslušných ustanovení Zmluvy sa počas doby dočasného prerušenia poskytovania služieb nepreruší ani nespôsobí plnuteľnosť doby, po ktoru sa má poskytovať ktorékoľvek zvýhodnenie uvedené v Dodatku. V prípade, ak je doba poskytovania zvýhodnenia stanovená na dobu platnosti Dodatku a v dôsledku dočasného prerušenia poskytovania služieb sa doba platnosti Dodatku predĺži, doba poskytovania zvýhodnenia sa nepredĺžuje a zostáva v dĺžke rovnajúcej sa pôvodne dohodnutej dobe platnosti bez jej predĺženia v dôsledku prerušenia poskytovania služieb.
- Strany sa dohodli, že v prípade, ak na SIM karte bude na základe účastníckeho programu, s ktorým je spojené právo na niektoré zo zvýhodnení podľa tejto prílohy (dalej tiež "Prvé zvýhodnenie"), niektorý z účastníckych programov, s ktorým je spojené iné zvýhodnenie podľa tejto prílohy (dalej tiež "Iné zvýhodnenie") a ak to tejto aktívacií dôjde počas doby poskytovania iného zvýhodnenia, Podnik je oprávnený (nie však povinný) aktívovať Účastníkovi po zrušení Prvého zvýhodnenia na SIM kartu Iné zvýhodnenie a poskytovať mu ho po zvýšujúcu časť doby poskytovania iného zvýhodnenia.
- Strany sa dohodli, že v prípade prevodu SIM karty na inú osobu (za prevod sa považuje aj prípad, keď zanikne Zmluva aj Dodatok a tieto budú nahradené inými zmluvnými dokumentmi medzi Podnikom a novým účastníkom Služieb, pričom práva a záväzky Účastníka vztahujúce sa na SIM kartu prevezme nový účastník, ktorému bude tiež pridelená SIM karta) právo Účastníka na jednotlivé zvýhodnenia podľa tejto prílohy neprechádza na nového účastníka a prevodom zaniká. Podnik však môže jednostrane rozhodnúť o tom, že pravu k niektorému zo zvýhodnení podľa tejto prílohy novému účastníkovi poskytne, pričom v takomto prípade sa poskytovanie predmetného zvýhodnenia spravuje príslušnými ustanoveniami tejto prílohy, ak sa Podnik a nový účastník nedohodnú inak. V prípade, že sa v súlade s predchádzajúcou vetou prevedie niektoré zvýhodnenie na nového účastníka, prevedie sa len jeho nevyčerpána časť.
- Strany sa dohodli, že v prípade, že z akýchkoľvek dôvodov dojde k zmene zúčtovacieho obdobia prideleného Účastníkovi (napr. zmena prvého a posledného dňa zúčtovacieho obdobia) alebo k zmene osoby oprávnenej na užívanie niektorého zo zvýhodnení uvedených v tejto prílohe, je Podnik oprávnený skratiť dobu poskytovania zvýhodnenia alebo zmeniť dĺžku iných lehot súvisiacich s poskytnutím zvýhodnenia v prospech alebo v neprospech Účastníka resp. osoby, na ktorú prejde právo na užívanie zvýhodnenia, avšak maximálne v rozsahu 31 dní na každého zo zvýhodnení.
- Strany sa týmto dohodli, že aj po ukončení platnosti Dodatku nadáľ trvajú tie ustanovenia, z ktorých znenia, zmyslu alebo povahy je zrejmé, že tieto ustanovenia sa vzťahujú na obdobie po ukončení platnosti Dodatku.